



ACTED
Agency for technical cooperation and development.

Form PRO-05 Version 1.3

INTERNATIONAL CALL FOR TENDER ACTED oPT Instructions to bidders

Date: 08/06/2018

Tender N°: T/HIP2018/EmergencyMaterials/RAM/08-06-2018/001

ACTED is requesting through this tender a company to provide detailed written quotations for the supply of the following products:

PRODUCT SPECIFICATIONS:

1. Description: Supply and Installation of (Residential, Animal and kitchen tents)
2. Product class / category: Emergency Materials
3. Made in (product origin): International
1. Product stage: New, Ready to be used
2. INCOTERM (delivery conditions): DDP/to the field locations based on needs
3. Quantity/unit: see the detailed BoQ attached
4. Packaging requested: see the detailed BoQ attached

RESPONSIBILITIES OF THE CONTRACTOR:

1. Terms of delivery: to be indicated in the contract
2. Date of delivery: N/A
3. Validity of the offer: for One Year

The answers to this tender should include the following elements:

- A written quotation including all the product specifications, the price per unit, quantity proposed and unit, and total price;

- A certificate of origin.

GENERAL CONDITIONS:

1. The **closing date** of this tender is fixed **on 15 / 07 / 2018 at 11:59 AM in** ACTED office at the following address: Al Bireh - Annahda Street - across from friends boys Schools – Inside Alkaykab Garden, or by email to opt.tender@acted.org; Cc tender@acted.org. (This option is available only for international bidders).
Tenderers who will present their offer at ACTED bases other than Ramallah must take into consideration the transport time from the local base to Ramallah.
2. Tenderers will fill, sign, stamp and return the Offer form according to ACTED's format.
3. Tenderers will sign and return all pages of the Product Specifications for which they apply.
4. The offer to the call for tender will not result in the award of a contract.
5. The offer must be submitted to ACTED purchase department in a sealed envelope with the mention **T/HIP2018/EmergencyMaterials/RAM/08-06-2018/001- not to be opened before 15/07/2018” at 11:59 AM**
6. Unsealed envelopes and late offers will not be considered.
7. To ensure that funds are used exclusively for humanitarian purposes and in accordance with donors' compliance requirements , all contract offers are subject to the condition that contractors do not appear on anti-terrorism lists, in line with ACTED's anti-terrorism policy. To this end, contractors' data shall be automatically processed.

Name _____ الإسم

Position: _____ الوصف الوظيفي

Signature & Stamp: _____ التوقيع والختم

Date: _____ التاريخ

OFFER FORM ACTED OPT

Date:

Tender N°: T/HIP2018/EmergencyMaterials/RAM/08-06-2018/001

To be Filled by Bidder (COMPULSORY)

Details of Bidding Company:

1. Company Name: (_____)
2. Company Authorized Representative Name: (_____)
3. Company Registration No: (_____)
No/Country/ Ministry
4. Company Specialization: (_____)
5. Mailing Address: (_____)
Country/Governorate./City/St name/Shop-Office No
 - a. Contact Numbers: (Land Line: _____ / Mobile No: _____)
 - b. E-mail Address: (_____)

I undersigned _____, agree to provide ACTED, non-profit NGO, with items answering the following specifications, according to the general conditions and responsibilities that I engage myself to follow.

**PLEASE FILL IN THE ATTACHED TABLES, ONE FOR EACH BATCH
THE NUMBERS OF THE ITEMS (QUANTITIES) IN THE BOQ ARE
ESTIMATED AND SUBJECT TO CHANGE. THE ORDERS MIGHT BE IN
DIFFERENT QUANTITIES ACCORDING TO THE NEEDS.**



ACTED
Agency for technical cooperation and development.

Form PRO-06-01 Version 1.3

إستبانة معلومات BIDDER'S QUESTIONNAIRE ACTED [oPt]-

Date:

Tender N°: T/HIP2018/EmergencyMaterials/RAM/08-06-2018/001

A. Company Name:

B. Company Owner(s) / Partners full names: أسماء شركاء الشركة ان وجد 1 2 3 4	C. Company Legal Authorized Representative for this Tender: الممثل الرسمي والقانوني للشركة Complete Name: _____ Position in the Company: _____ Signature: _____
---	--

D. Additional Information about the Company:

(Official Date of Registration : تاريخ تسجيل الشركة : _____)

2 Company Type / Profession as per Registration: نوع الشركة حسب الترخيص _____

3 Full Name of the Three Company Representatives: الرجاء ذكر أسماء ممثلي الشركة وكافة المعلومات الخاصة بهم حسب الجدول التالي

Name	Position	Location	Mobile Number

4 Total number of full time employees : عدد الموظفين بدوام كامل لدى الشركة

5 Company Telephone Number : رقم هاتف الشركة

6 Company Fax Number : رقم فاكس الشركة

7 Email Address : البريد الإلكتروني للشركة

8 Have you worked with NGOs before? If Yes, please list them with detailed information: هل عملت مع مؤسسات غير حكومية من قبل ، إذا كانت الإجابة نعم يرجى ذكرها

•
•
•

9 Have you worked on similar types of projects before? If Yes, please list them below with detailed information (if needed please provide separate list): هل وفرت هذه التوريدات لمشاريع مشابهة: من قبل ، إذا كانت الإجابة نعم الرجاء إدراجها

•
•
•

10 Bank Accounts: رقم حساب الشركة محلي او دولي
يرجى وضع الاشارة في المكان المناسب في الجدول المقابل
(Please mention yes or no only)

In [Country]	In Europe	Other

E. Past Performances: الأداء السابق للشركة

1 Contract Award History منذ (منذ 2009)
الرجاء ذكر أسماء المشاريع والمؤسسات التي وردت لها الشركة من قبل (منذ 2009)
Please the last supply contracts awarded by your company since 2009 up to now

No	Project Description	Location	Partner Name	Duration	Project Cost (USD)
1					
2					
3					
4					

2 Company Assets as of January 1st [year]:
الرجاء ذكر ممتلكات الشركة وكمياتها: (machine, equipment, premises & warehouses, trucks & heavy machines, production center, etc)
Please list your Company main assets (machine, equipment, premises & warehouses, trucks & heavy machines, production center, etc)

No	Description	Location/Address	Quantity
1			
2			
3			
4			

I undersigned, certify that I am the designated legal representative of this Company that the information provided above is correct and I am aware of the fact that I will be held responsible for providing false information.

I declare and certify that the information above is true and accurate to the best of my knowledge. I understand and accept any false or inaccurate information may result in the cancellation of any offer made by the Bidder, even if discovered later.

Name _____ الإسم

Position: _____ الوصف الوظيفي

Signature & Stamp: _____ التوقيع والختم

Date: _____

التاريخ



ACTED
Agency for technical cooperation and development.

Form PRO-06-02 Version 1.3

BIDDER'S ETHICAL DECLARATION - الإلتزام الأخلاقي

Date: _____

Tender N°: T/HIP2018/EmergencyMaterials/RAM/08-06-2018/001

اسم المورد Tenderer's name: _____

عنوان المورد Tenderer's address: _____

الرجاء قراءة الفقرات التالية جيدا والتوقيع على الإلتزام بها
CODE OF CONDUCT:

1. Labour Standards

The labour standards in this code are based on the conventions of the International Labour Organisation (ILO).

- *Employment is freely chosen*

There is no forced, bonded or involuntary prison labour. Workers are not required to lodge `deposits' or their identity papers with the employer and are free to leave their employer after reasonable notice.

- *Freedom of association and the right to collective bargaining are respected*

Workers, without distinction, have the right to join or form trade unions of their own choosing and to bargain collectively. The employer adopts an open attitude towards the legitimate activities of trade unions. Workers representatives are not discriminated against and have access to carry out their representative functions in the workplace. Where the right to freedom of association and collective bargaining is restricted under law, the employer facilitates, and does not hinder, the development of parallel means for independent and free association and bargaining.

- *Working conditions are safe and hygienic*

A safe and hygienic working environment shall be provided, bearing in mind the prevailing knowledge of the industry and of any specific hazards. Adequate steps shall be taken to prevent accidents and injury to health arising out of, associated with, or occurring in the course of work, by minimising, so far as is reasonably practicable, the causes of hazards inherent in the working environment. Workers shall receive regular and recorded health and safety training, and such training shall be repeated for new or reassigned workers. Access to clean toilet facilities and potable water and, if appropriate, sanitary facilities for food storage shall be provided. Accommodation, where provided, shall be clean, safe, and meet the basic needs of the workers. The company observing the standards shall assign responsibility for health and safety to a senior management representative.

- *Child Labour shall not be used*

There shall be no new recruitment of child labour. Companies shall develop or participate in and contribute to policies and programmes, which provide for the transition of any child found to be performing child labour to enable her/him to attend and remain in quality education until no longer a child. Children and young people under 18 years of age shall not be employed at night or in hazardous conditions. These policies and procedures shall conform to the provisions of the relevant International Labour Organisation (ILO) standards.

- *Living wages are paid*

Wages and benefits paid for a standard working week meet, at a minimum, national legal standards or industry benchmarks. In any event wages should always be high enough to meet basic needs and to provide some discretionary income. All workers shall be provided with written and understandable information about their employment conditions in respect to wages before they enter employment, and about the particulars of their wages for the pay period concerned each time that they are paid. Deductions from wages as a disciplinary measure shall not be permitted nor shall any deductions from wages not provided for by national law be permitted without the express and informed permission of the worker concerned. All disciplinary measures should be recorded.

- *Working hours are not excessive*

Working hours comply with national laws and benchmark industry standards, whichever affords greater protection. In any event, workers shall not on a regular basis be required to work in excess of the local legal working hours. Overtime shall be voluntary, shall not exceed local legal limits, shall not be demanded on a regular basis and shall always be compensated at a premium rate.

- *No discrimination is practiced*

There is no discrimination in hiring, compensation, access to training, promotion, termination or retirement based on race, caste, national origin, religion, age, disability, gender, marital status, sexual orientation, union membership or political affiliation.

- *Regular employment is provided*

To every extent possible work performed must be on the basis of a recognised employment relationship established through national law and practice. Obligations to employees under labour or social security laws and regulations arising from the regular employment relationship shall not be avoided through the use of labour-only contracting, sub-contracting or home-working arrangements, or through apprenticeship schemes where there is no real intent to impart skills or provide regular employment, nor shall any such obligations be avoided through the excessive use of fixed-term contracts of employment.

- *No harsh or inhumane treatment is allowed*

Physical abuse or discipline, the threat of physical abuse, sexual or other harassment and verbal abuse or other forms of intimidation shall be prohibited.

B. Environmental Standards

Suppliers should as a minimum comply with all statutory and other legal requirements relating to the environmental impacts of their business. Detailed performance standards are a matter for suppliers, but should address at least the following:

- *Waste Management*

Waste is minimised and items recycled whenever this is practicable. Effective controls of waste in respect of ground, air, and water pollution are adopted. In the case of hazardous materials, emergency response plans are in place.

- *Packaging and Paper*

Undue and unnecessary use of materials is avoided, and recycled materials used whenever appropriate.

- *Conservation*

Processes and activities are monitored and modified as necessary to ensure that conservation of scarce resources, including water, flora and fauna and productive land in certain situations.

- *Energy Use*

All production and delivery processes, including the use of heating, ventilation, lighting, IT systems and transportation, are based on the need to maximise efficient energy use and to minimise harmful emissions.

- ***Safety precautions for transport and cargo handling***

All transport and cargo handling processes are based on the need to maximise safety precautions and to minimise potential injuries to ACTED beneficiaries and staff as well as the suppliers' employees or those of its subcontractors.

C. Business Behaviour

The conduct of the supplier should not violate the basic rights of ACTED's beneficiaries.

The supplier should not be engaged

1. in the manufacture of arms
2. in the sale of arms to governments which systematically violate the human rights of their citizens; or where there is internal armed conflict or major tensions; or where the sale of arms may jeopardise regional peace and security.

D. ACTED procurement rules and regulations

Suppliers should comply with ACTED procurement rules and regulations outlines in ACTED Logistics Manual Version 1.3. or above. In particular, ACTED's procurement policy set out in Section 2.1 and 2.4. (contract awarding). By doing so, Suppliers acknowledge that they do not find themselves in any of the situations of exclusion as referred to under section 2.4.2.

Operating Principles

The implementation of the Code of Conduct will be a shared responsibility between ACTED and its suppliers, informed by a number of operating principles, which will be reviewed from time to time.

ACTED will:

1. Assign responsibility for ensuring compliance with the Code of Conduct to a senior manager.
2. Communicate its commitment to the Code of Conduct to employees, supporters and donors, as well as to all suppliers of goods and services.
3. Make appropriate human and financial resources available to meet its stated commitments, including training and guidelines for relevant personnel.
4. Provide guidance and reasonable non-financial support to suppliers who genuinely seek to promote and implement the Code standards in their own business and in the relevant supply chains, within available resources.
5. Adopt appropriate methods and systems for monitoring and verifying the achievement of the standards.
6. Seek to maximise the beneficial effect of the resources available, e.g. by collaborating with other NGOs, and by prioritising the most likely locations of non-compliance.

ACTED expects suppliers to:

1. Accept responsibility for labour and environmental conditions under which products are made and services provided. This includes all work contracted or sub-contracted and that conducted by home or other out-workers.
2. Assign responsibility for implementing the Code of Conduct to a senior manager.
3. Make a written Statement of Intent regarding the company's policy in relation to the Code of Conduct and how it will be implemented, and communicate this to staff and suppliers as well as to ACTED.

Both parties will

1. require the immediate cessation of serious breaches of the Code and, where these persist, terminate the business relationship.
2. Seek to ensure all employees are aware of their rights and involved in the decisions which affect them.
3. Avoid discriminating against enterprises in developing countries.
4. Recognise official regulation and inspection of workplace standards, and the interests of legitimate trades unions and other representative organisations.
5. seek arbitration in the case of unresolved disputes.

Qualifications To The Policy Statement

The humanitarian imperative is paramount. Where speed of deployment is essential in saving lives, ACTED will purchase necessary goods and services from the most appropriate available source.

ACTED can accept neither uncontrolled cost increases nor drops in quality. It accepts appropriate internal costs but will work with suppliers to achieve required ethical standards as far as possible at no increase in cost or decrease in quality.

I undersigned [*tenderer's name*], agree to adopt the above Code of Conduct and to commit to comply with the labour and environmental standards specified, both in my own company and those of my suppliers.

Name & Position of Tenderer's authorized representative الإسم والوصف الوظيفي للمورد والممثل الرسمي للشركة

Authorized signature التوقيع



ACTED
Agency for technical cooperation and development.

Form PRO-06-03 Version1.3

BIDDER'S CHECK LIST ACTED [oPt] قائمة المحتويات

Date:

Tender N°: T/HIP2018/EmergencyMaterials/RAM/08-06-2018/001

BEFORE SENDING YOU'RE BIDDING DOCUMENTS, PLEASE CHECK THAT EACH OF THE FOLLOWING ITEM IS COMPLETE STAMPED SIGNED AND RESPECTS THE FOLLOWING CRITERIA:

الرجاء التأكد من أن كل الوثائق المطلوبة المدرجة في الجدول تم إرفاقها وتوقيعها وختمها

Description	To be filled in by Bidder		For ACTED use only (to be filled in by Purchase Committee)		Comments
	Included		Present		
	Yes	No	Yes	No	
1. An original and one copy of the bid have been provided (compulsory) صورة العطاء					
2. PART 1 (form PRO-05) – Instructions to Bidders is attached, filled, signed and stamped by the supplier. (compulsory) تعليمات تعبئة العطاء مرفقة معبأة ومختومة من قبل المورد					
3. PART 2 (form PRO-06) – Offer Form & attachments are attached, filled, signed and stamped by the supplier. (compulsory) عرض السعر معبأ، موقع، مختوم، مغلق من قبل المورد					
4. The prices in the Offer Form are in USD (compulsory) عرض السعر مدرج بالدولار الأمريكي					
5. PART 3 (form PRO-06-01) – Bidders Questionnaire Form is attached, filled, signed and stamped by the supplier. (compulsory) إستبانة العطاء مرفقة معبأة ومختومة من قبل المورد					
6. PART 4 – (form PRO-06-02) – Bidder's Ethical Declaration is attached, filled, signed and stamped by the supplier. (compulsory) إعلان الإلتزام الأخلاقي معبأ موقع ومختوم من قبل المورد					

7. The Bidding documents are filled in English. عرض السعر معبأ باللغة الإنجليزية					
8. ANNEXES – Proofs of past performances in a similar field of activity (e.g. past deliveries of similar items) are provided شهادة خبرة وحسن أداء مرفقة					
9. ANNEXES – A Copy of Company registration documents and license are included & A copy of the legal representative ID. شهادة تسجيل وترخيص الشركة مرفقة (compulsory)					
10. ANNEXES – Color pictures (or samples) of item(s) are included صور ملونة من التوريدات المطلوبة تم ارفاقها					
11. ACTED-BOQ-Tents is attached, filled, signed and stamped by the supplier جدول الكميات (compulsory)					
12. ACTED_GCC_ is attached, filled, signed and stamped by the supplier الشروط العامة والخاصة (compulsory)					
13. ACTED – General Specification المواصفات العامة (compulsory) is attached, filled, signed and stamped by the supplier					
14. ACTED-Technical Specification is attached, filled, signed and stamped by the supplier المواصفات الخاصة الهندسية (compulsory)					
15. Metal-ACTED Drawings (compulsory) الرسومات والتفصيلات					
16. Tender entry guarantee worth 5,000 US \$ as bank a guarantee valid for 90 days starting from the closing date of the tender or a certified check bank كفالة دخول عطاء بقيمة ٥٠٠٠ دولار بصورة كفالة بنكية او شيك بنكي حيث لا تقبل الشيكات الشخصية					

Name & Position of Bidder's authorized representative الوصف الوظيفي للمورد والممثل الرسمي للشركة

Authorized signature

التوقيع

